FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIEME DU CA

Province: New Brunswick — District No. 33 Sunbury & Queens — S. District No. 16 — Enumeration District / District du recenseur No. 2 — in / dans Parish of Waterborough (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par B H Smith, Enumerator, Recenseur.

Page 5 1601

33 ← → 21

33 ← → 21

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RESIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETE, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, METIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR A LA DATE.			EDUCATION AND LANGUAGES OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.							
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, reckoning from the preceding. / Famille, comptée depuis la précédente.	Name of each person in family, surnames and initials. / Nom de chaque personne dans la famille, le nom de famille en premier.	Place of habitation. (Township or parish, City, town or village, and Ward in cities and towns.) If in township or parish, insert road, street or locality. If in city, town or village, insert street and number. / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Dans les cités et villes, le quartier aussi.) Si dans un canton ou paroisse, insérer le nom du rang, route ou autre localité. Si dans une cité, ville ou village, insérer la rue et le numéro.	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Rang dans la famille ou le ménage.	Conjugal condition: married, widowed or single. / Etat matrimonial: marié, veuf ou célibataire.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration into Canada. / Année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization. If foreign-born, write "alien." / Année de la naturalisation. Si né à l'étranger, écrire "étranger."	Racial or tribal origin. / Origine ou race ou tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou métier secondaire, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Months employed during the year. / Mois employés pendant l'année.	Weeks employed during the year. / Semaines employées pendant l'année.	Hours per week usually employed. / Heures par semaine employées ordinairement.	Hours of work per day. / Heures de travail par jour.	Wages earned during the year. / Gains pendant l'année.	Total earnings in 1910 from all occupations. / Gains totaux en 1910 de toutes occupations.	Board or earnings given by employer. / Boire ou salaire donné par le patron.	Kind of Insurance. / Genre d'assurance.	Term. / Terme.	Amount insured. / Montant assuré.	Cost of Insurance. / Coût de l'assurance.	Months at school in 1910. / Mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language (nationality) usually spoken. / Langue (nationalité) parlée ordinairement.	Can speak English. / Sait parler anglais.	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
		Cameron William	Waterborough	M	Uncle	W	March	1837	73	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	Farmer		No	Yes	No												yes	yes	E			
		Beckwith Matilda	Waterborough	F	Aunt	W	April	1839	71	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	Housekeeper		No	Yes	No												yes	yes	E			
36	37	McLean Hector A	Waterborough	M	Head	M	April	1845	66	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	Farmer		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Alice M	Waterborough	F	Wife	M	July	1865	45	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	Housekeeper		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Hubert S	Waterborough	M	Son	S	March	1903	8	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	None		No	No	No												yes	yes	E			
		" Dunhilda V	Waterborough	F	Daughter	S	August	1897	13	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	None		No	No	No												no	no	E			
		" Jane	Waterborough	F	Sister	S	June	1835	75	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	None		No	No	No												yes	yes	E			
		" John D	Waterborough	M	Brother	S	April	1854	57	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	Foreman		No	Yes	No	Lumbering	52		60		400						yes	yes	E			
37	38	McLean Isabella	Waterborough	F	Head	S	March	1842	69	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	Housekeeper		No	No	Yes												yes	yes	E			
		Golding George	Waterborough	M	Adopted	S	July	1894	16	N.B.			English	Canadian	Baptist	Farmer		No	No	Yes												yes	yes	E			
		McLean Lydia E	Waterborough	F	Lodger	W	May	1837	74	N.B.			Norman	Canadian	Episcopal	None		No	No	No												no	no	E			
38	39	McLean James S	Waterborough	M	Head	S	December	1877	33	N.B.			English	Canadian	Baptist	Farmer		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Catherine	Waterborough	F	Adopted Mother	S	April	1823	88	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	Housekeeper		No	No	Yes												yes	yes	E			
39	40	Reece Wellington	Waterborough	M	Head	M	March	1867	44	N.B.			English	Canadian	Baptist	Farmer		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Amy J	Waterborough	F	Wife	M	October	1866	44	N.B.			English	Canadian	Baptist	Housekeeper		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Ellie M	Waterborough	F	Daughter	S	May	1896	15	N.B.			English	Canadian	Baptist	None		No	No	No												yes	yes	E			
		Clark Mary J	Waterborough	F	Aunt	S	July	1842	68	N.B.			English	Canadian	Baptist	None		No	No	No												no	no	E			
40	41	Reece Melbourne B	Waterborough	M	Head	M	September	1868	42	N.B.			English	Canadian	Baptist	Farmer	Carpenter	No	No	Yes	Home	26	26	60	60	156	312					yes	yes	E			
		" Minnie	Waterborough	F	Wife	M	December	1883	27	N.B.			English	Canadian	Baptist	None		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Weyman	Waterborough	M	Son	S	July	1905	5	N.B.			English	Canadian	Baptist	None		No	No	No												yes	yes	E			
41	42	Reece Archibald	Waterborough	M	Head	M	August	1845	65	N.B.			Welsh	Canadian	Baptist	Farmer		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Margaret	Waterborough	F	Wife	M	May	1855	55	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	None		No	No	Yes												yes	yes	E			
42	43	Reece James	Waterborough	M	Head	M	April	1862	49	N.B.			Welsh	Canadian	Baptist	Farmer		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Edeth	Waterborough	F	Wife	M	May	1867	44	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	Housekeeper		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Edith	Waterborough	F	Niece	S	June	1894	6	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	None		No	No	No												yes	yes	E			
43	44	Mason W Duncan	Waterborough	M	Head	M	May	1850	61	N.B.			Irish	Canadian	Baptist	Master Mariner	Farmer	No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Bertha M	Waterborough	F	Wife	M	October	1872	37	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	None		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Lilian G	Waterborough	F	Daughter	S	November	1898	16	N.B.			Irish	Canadian	Baptist	None		No	No	No												yes	yes	E			
		Bourk John	Waterborough	M	Domestic	S	December	1875	35	N.B.			Irish	Canadian	Baptist	Domestic		No	Yes	No	Private Family	52		60		100						no	no	E			
44	45	McLean Isaac	Waterborough	M	Head	M	March	1868	43	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	Farmer		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Eliza	Waterborough	F	Wife	M	December	1864	46	N.B.			Irish	Canadian	Baptist	Housekeeper		No	No	Yes												yes	yes	E			
45	46	Rockwell Samuel	Waterborough	M	Head	M	March	1877	34	N.B.			English	Canadian	Baptist	Farmer	Carpenter	No	No	Yes	Home	35	17	60	60	210	204					yes	yes	E			
		" Charlotte B	Waterborough	F	Wife	M	May	1883	28	N.B.			English	Canadian	Baptist	Housekeeper		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Clyde M	Waterborough	M	Son	S	April	1903	9	U.S.A.	1909	Ld	English	Canadian	Baptist	None		No	No	No												yes	yes	E			
		" Beatrice	Waterborough	F	Daughter	S	April	1907	4	U.S.A.	1909	Ld	English	Canadian	Baptist	None		No	No	No												no	no	E			
		Ellsworth Donald	Waterborough	M	Step Father	W	January	1834	75	N.B.			English	Canadian	Baptist	Farmer		No	No	No												yes	yes	E			
46	47	Tilton Bartlett	Waterborough	M	Head	M	November	1875	35	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	Farmer		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Violet	Waterborough	F	Wife	M	November	1881	29	N.B.			English	Canadian	Baptist	Housekeeper		No	No	Yes												yes	yes	E			
47	48	Reece Edward	Waterborough	M	Head	M	January	1838	73	N.B.			English	Canadian	Baptist	Farmer		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Sarah P	Waterborough	F	Wife	M	July	1842	69	N.B.			Scotch	Canadian	Methodist	Housekeeper		No	No	Yes												yes	yes	E			
		Fairweather William	Waterborough	M	Grandson	S	August	1897	13	N.B.			English	Canadian	Methodist	[illegible]		[illegible]														yes	yes	E			
48	49	Fahay Wilbert J	Waterborough	M	Head	M	May	1876	35	N.B.			English	Canadian	Baptist	Lumbering	Farming	No	No	Yes	Lumber Mill	36	10	60	60	432	720					yes	yes	E			
		" Alma B	Waterborough	F	Wife	M	August	1880	30	N.B.			Irish	Canadian	Baptist	Housekeeper		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Hazen L	Waterborough	M	Son	S	February	1903	8	N.B.			English	Canadian	Baptist	None		No	No	No												yes	yes	E			
		" Muriel G	Waterborough	F	Daughter	S	June	1905	5	N.B.			English	Canadian	Baptist	None		No	No	No												no	no	E			
		" Erma L	Waterborough	F	Daughter	S	February	1908	3	N.B.			English	Canadian	Baptist	None		No	No	No												no	no	E			
49	50	Wilson Stephen A	Waterborough	M	Head	W	March	1835	76	N.B.			Irish	Canadian	Baptist	Farmer		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Edward	Waterborough	M	Son	M	May	1871	40	N.B.			Irish	Canadian	Baptist	Farmer		No	No	Yes												yes	yes	E			
14		" Dora J	Waterborough	F	Daughter-in-law	M	September	1871	39	N.B.			Scotch	Canadian	Baptist	Housekeeper		No	No	Yes												yes	yes	E			
		" Pearl	Waterborough	F	Granddaughter	S	October	1894	16	N.B.			Irish	Canadian	Baptist	None		No	No	No												yes	yes	E			